

Lessard (Lac-Saint-Jean),	McIntosh,	O'Connell,	Ryan,	Thomas
Lind,	McKinley,	Olson,	Saltsman,	(Maisonneuve-
Lundrigan,	McNulty,	Orange,	Schumacher,	Rosemont),
MacDonald	Mahoney,	Osler,	Scott,	Tolmie,
(Egmont),	Major,	Ouellet,	Sharp,	Trudeau,
Macdonald	Marceau,	Pelletier,	Skoreyko,	Trudel,
(Rosedale),	Marchand	Penner,	Smith	Turner
MacEachen,	(Langelier),	Pepin,	(Northumberland-	(London East),
MacEwan,	Marchand	Perrault,	Miramichi),	Turner
MacGuigan,	(Kamloops-	Portelance,	Smith	(Ottawa-Carleton),
MacInnis (Cape	Cariboo),	Pringle,	(Saint-Jean),	Valade,
Breton-East	Marshall,	Prud'homme,	Stafford,	Wahn,
Richmond),	Mather,	Reid,	Stanfield,	Walker,
Mackasey,	Mazankowski,	Ricard,	Stewart (Cochrane),	Watson,
MacLean,	Monteith,	Richard,	Stewart	Weatherhead,
Macquarrie,	Morison,	Richardson,	(Marquette),	Whelan,
McBride,	Munro,	Roberts,	Stewart (Okanagan-	Whicher,
McCleave,	Nesbitt,	Rochon,	Kootenay),	Whiting,
McCutcheon,	Noble,	Rock,	St. Pierre,	Winch,
McGrath,	Noël,	Roy (Timmins),	Sullivan,	Woolliams,
McIlraith,	Nowlan,	Roy (Laval),	Tétrault,	Yanakis,
				Yewchuk—190.

## NAYS

## Messrs.

Barnett,	Douglas (Nanaimo-	Harding,	MacInnis (Mrs.),	Rose,
Brewin,	Cowichan-The	Knowles (Winnipeg	Nystrom,	Skoberg,
Broadbent,	Islands),	North Centre),	Orlikow,	Thomson
Burton,	Gilbert,	Lewis,	Peters,	(Battleford-
				Kindersley)—16.

The House resumed debate on the motion of Mr. Trudel, seconded by Mr. Douglas (Assiniboia),—That the following Address be presented to His Excellency the Governor General of Canada:

To His Excellency the Right Honourable Roland Michener, Chancellor and Principal Companion of the Order of Canada upon whom has been conferred the Canadian Forces' Decoration, Governor General and Commander-in-Chief of Canada.

## MAY IT PLEASE YOUR EXCELLENCY:

We, Her Majesty's most loyal and dutiful subjects, the House of Commons of Canada, in Parliament assembled, beg leave to offer our humble thanks to Your Excellency for the gracious Speech which Your Excellency has addressed to both Houses of Parliament.

And debate continuing;

*(Proceedings on Adjournment Motion)*

At ten o'clock p.m., the question "That this House do now adjourn" was deemed to have been proposed pursuant to Standing Order 40(1);

After debate the said question was deemed to have been adopted.

*Returns and Reports Deposited with the Clerk of the House*

By Mr. MacEachen, a Member of the Queen's Privy Council,—Copies of Statutory Orders and Regulations published in the *Canada Gazette*, Part II of Wednesday, October 14, 1970, pursuant to section 7 of the Regulations Act, chapter 235, R.S.C., 1952. (English and French).—Sessional Paper No. 283-1/342.

At 10.23 o'clock p.m., the House adjourned until tomorrow at 11.00 o'clock a.m., pursuant to Standing Order 2(2).